

Nr. No	Artikel Article	Beschreibung Désignation		Menge Quantité	
1	495090	Anker 230 V	Induit 230 V	Indotto 230 V	1
2	10008029	Feldpaket	Empilage de tôle d'inducteur	Statore	1
3	490200	Schalter	Interrupteur	Interruttore	1
4	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
4	201800	Zubehör - siehe Katalog	Accessoires - voir catalogue	Accessori - vedi catalogo	1
5	489927	Steckergehäuse 230V   Auslaufteil >10Jahre	Boîtier de connecteur 230V   Auslaufteil >10Jahre	Cassa della spina 230V   Parte di uscita >10 anni	1
6	400584	Linsenschraube 3,5 x 16 mm	Vis à tête bombée 3,5 x 16 mm	Vite a testa bombata 3,5 x 16 mm	1
7	451346	Kappe	Capuchon	Calotta	1
8	494933	Elektronik	Electronique	Elettronica	1
9	490220	Kohlehalter mit Kohle (Paar) 230V	Porte-balai avec charbon (pair) 230V	Portacarboncino con carboncino (pair) 230V	1
10	474364	Motorgehäuse	Carter de moteur	Cassa motore	1
11	462227	Luftführungsscheibe	Disque de guidage d'air	Anello conduzione aria	1
12	494886	Klemmgriff	Poignée de serrage	Impugnatura di bloccaggio	1
13	200601	Sechskantmutter M6	Ecrou hexagonal M6	Dado esagonale M6	1
14	462575	Spannhaube	Capot de serrage	Cappa di bloccaggio	1
15	728985	Bolzen   Auslaufteil >10Jahre	Boulon   Fin de partie >10 ans	Perno   Parte di uscita >10 anni	1
16	219069	Linsenschraube 3,0 x 12 mm	Vis à tête bombée 3,0 x 12 mm	Vite a testa bombata 3,0 x 12 mm	2
17	444018	Magnetring	Bague magnétique	Anello magnetico	1
18	228672	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
19	453490	Hebel	Levier	Leva	1
20	440171	Ventilator	Ventilateur	Ventola	1
21	465089	Schaltgestänge	Tringle de commande	Collegamento interruttore	1
22	451347	Schiebeschalter	Interrupteur à coulisse	Interruttore a cursore	1
23	401191	Sicherungsring	Circlips	Anello di sicurezza	2
24	462347	Luftblende	Diaphragme d'air	Piastra	1
25	495094	Drehflansch	Bride tournante	Flangia girevole	1
26	462656	Staubblende	Cache anti-poussière	Chiusura polvere	1
27	400005	Linsenschraube 3,5 x 50 mm	Vis à tête bombée 3,5 x 50 mm	Vite a testa bombata 3,5 x 50 mm	4

28	444754	Druckfeder	Ressort de pression	Molla di pressione	8
29	436305	Bolzen	Boulon	Perno	1
30	450206	Kappe	Capuchon	Calotta	1
31	462890	Einstellschraube	Vis de réglage	Vite regolazione	1
32	761517	Scheibe	Disque	Rondella	2
33	761524	Federscheibe	Rondelle élastique	Rondella elastica	1
34	517018	Platte	Plateau	Piastra	1
35	207729	Zylinderschraube M5 x 10	Vis à tête cylindrique M5 x 10	Vite a testa cilindrica M5 x 10	2
36	761515	Scheibe 5,3 mm	Disque 5,3 mm	Rondella 5,3 mm	2
37	200587	Federscheibe	Rondelle élastique	Rondella elastica	1
38	462895	Klemmschraube	Vis de serrage	Vite di bloccaggio	2
39	495757	Trägerplatte	Plaque-support	Piastra di montaggio	1
40	451754	Rundführung	Guidage circulaire	Guida circolare	2
41	491845	Tastschuh	Patin palpeur	Piedino tastatore	1
42	462795	Rillenkugellager	Roulement rainuré à billes	Cuscinetto	1
43	200747	Hülse	Douille	Custodia	1
44	473550	Deckel	Capot	Coperchio	1
45	228581	Senkschraube M4 x 10	Vis à tête fraisée M4 x 10	Vite svasata M4 x 10	3
46	488755	Spannzange	Pince de serrage	Pinza di bloccaggio	1
47	462891	Klemmschraube	Vis de serrage	Vite di bloccaggio	2
48	462230	Druckfeder	Ressort de pression	Molla di pressione	3
49	462229	Blech	Tôle	Piastra	1
50	491846	Träger 1,5° (Serienausstattung)	Support 1,5°	Supporto 1,5°	1
50	491850	Träger 0° (Zubehörausstattung)	Support 0°	Supporto 0°	1
51	528994	Druckstück	Pièce de pression	Elemento di pressione	1
52	491683	Tisch	Table	Tavolo	1
53	438320	Drehknopf M6	Bouton tournant M6	Pulsante girevole M6	7
54	228689	Sechskantmutter M6	Ecrou hexagonal M6	Dado esagonale M6	1
55	495369	Tisch	Table	Tavolo	1
56	471748	Klemme	Borne	Morsetto	1
57	471749	Spindel	Broche	Alberino	1

58	457351	Stellrad	Molette	Rotella di regolazione	1
59	228582	Linsenschraube M4 x 10	Vis à tête bombée M4 x 10	Vite a testa bombata M4 x 10	4
60	471750	Stützblech	Tôle d'appui	Piastra di supporto	1
61	491849	Träger	Support	Supporto	1
61	491848	Träger	Support	Supporto	1
62	491427	Frästisch FT 0°	Table de fraisage FT 0°	Piano di fresatura FT 0°	1
62	529095	Tisch FT 1,5°	Table FT 1,5°	Tavolo FT 1,5°	1
63	462228	Gleitfläche	Surface de glissement	Superficie scorrevole	1
64	490219	Kohle (Paar)	Charbon (pair)	Carboncino (pair)	1
65	494788	Deckel	Capot	Coperchio	1
66	471659	Anschlagwinkel	Guide parallèle	Riscontro angolare	1
67	467328	Absaughaube	Capot d'aspiration	Cuffia d'aspirazione	1
68	200525	Zylinderschraube M4 x 10	Vis à tête cylindrique M4 x 10	Vite a testa cilindrica M4 x 10	4
69	841467	Gleitwinkel	Equerre de guidage	Angolo antiscivolo	2
70	471751	Absaughaube	Capot d'aspiration	Cuffia d'aspirazione	1
71	200052	O-Ring	Joint torique	O-ring	1
72	486243	Drehknopf M6	Bouton tournant M6	Pulsante girevole M6	1
73	474618	PTC-Widerstand	Résistance à coefficient de température positif	Resistenza PTC	1
74	495368	Tastschuh	Patin palpeur	Piedino tastatore	1
75	471743	Gleitplatte	Plaque coulissante	Piastra	1
76	228737	Senkschraube M4 x 8	Vis à tête fraisée M4 x 8	Vite svasata M4 x 8	6
77	495371	Feineinstellung	Réglage fin	Regolazione di precisione	1
78	495673	Tisch	Table	Tavolo	1
79	495704	Anschlagwinkel	Guide parallèle	Riscontro angolare	1
80	471744	Knopf	Bouton	Pulsante	2
81	444633	Drehknopf	Bouton tournant	Pulsante girevole	2



